

DEL DIRECTOR

Estimados padres y miembros de la comunidad:

Durante el año escolar 2016-17, los alumnos de Oregon volvieron a hacer las pruebas de aptitud académica llamadas en inglés Smarter Balanced. Aunque en los últimos años, no se clasificó a ninguna escuela según las categorías contenidas en el informe escolar estatal, las escuelas sí recibieron puntuaciones generales en tres categorías.

En el año presente, Kalapuya obtuvo 5 puntos de un total de 5 en rendimiento académico, 4 puntos en incremento académico y 4 en el incremento del rendimiento de subgrupos estudiantiles. Según las pruebas Smarter Balanced, los resultados son los siguientes:

- En lengua inglesa, el 71% de los alumnos del 3º al 5º grado cumplieron o sobrepasaron los estándares estatales

- En matemáticas, el 64% de los alumnos del 3º al 5º grado cumplieron o sobrepasaron los estándares estatales

Continuaremos supervisando los niveles de conocimientos de los alumnos y brindaremos clases complementarias a los alumnos que tenga dificultades y también a los alumnos sobresalientes. Nos hemos propuesto el objetivo de informar a los padres sobre el nivel académico del alumno y sobre las maneras en que pueden apoyarle en el hogar.

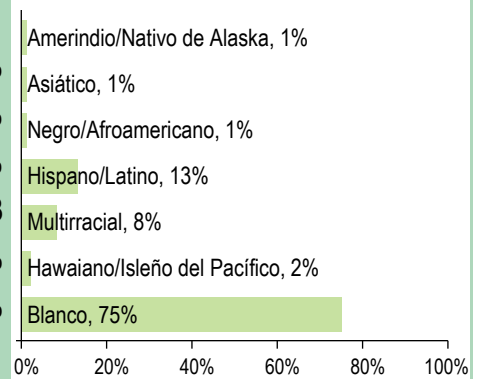
Gracias,

Director/a | Jennifer Neitzel

PERFIL DE LA ESCUELA

INSCRIPCIÓN 2016-17	596	DATOS DEMOGRÁFICOS SELECCIONADOS	
K-3	367	En desventaja económica	34%
4-5	229	Estudiantes con discapacidades	22%
6-8	--	Antiguos y Actuales Estudiantes De inglés	7%
MEDIANA DEL TAMAÑO DE LA CLASE		Diferentes idiomas hablados	13
Independiente	Escuela: 27.5 Oregon: 24.0	Asistentes regulares	87.3%
Dividido en Departamentos	-- --	Estudiantes móviles	8.2%

ESTUDIANTES



Tasas de vacunación

Por ciento de estudiantes con todas las vacunas requeridas: 95
Por ciento de estudiantes sin todas las vacunas requeridas: 5

(El porcentaje sin las vacunas requeridas incluye a los estudiantes con exenciones médicas, exenciones no médicas, sin cartilla de vacunación o actualizados pero con cartilla de vacunación incompleta. Visite <http://www.healthoregon.org/immdata> para más información.)

Cuando no hay datos disponibles o para proteger la confidencialidad del estudiante:

* se refiere a grupos de menos de 6 estudiantes.
<5 indica que un porcentaje es menor que el 5%.

>95 indica que un porcentaje es mayor que el 95%.
*** se refiere a una escuela que ofrece almuerzo sin costo para todos los estudiantes.

El Departamento de Educación de Oregon (ODE, por sus siglas en inglés) no asignará calificaciones globales a las escuelas en los reportes de calificaciones del 2016-17 dada la próxima implementación de la Ley de Cada Estudiante Triunfa (ESSA, por sus siglas en inglés) en 2017-18. Sin embargo, ODE reportará las calificaciones de los indicadores (es decir, logro, crecimiento, graduación, etc.) para cada escuela y grupo de estudiantes en los informes de los Detalles de Calificación del Reporte de Calificaciones de 2016-17. Estos informes están disponibles en <http://www.oregon.gov/ode/schools-and-districts/reportcards>. Para obtener más información sobre ESSA y el rediseño de los reportes de calificaciones de la escuela y del distrito, visite <http://www.oregon.gov/ode/rules-and-policies/ESSA>.

PROGRESO ¿ESTÁN LOS ESTUDIANTES PROGRESANDO ADECUADAMENTE CON EL TIEMPO?

RENDIMIENTO ESCOLAR

Rendimiento de los estudiantes inscritos en la escuela por un año académico completo

¿Por lo menos el 95% de los estudiantes en esta escuela tomaron las evaluaciones requeridas? Sí No, interprete los resultados de las siguientes evaluaciones con precaución.
El criterio de la tasa de participación está colocado para asegurar que las escuelas examinan a todos los estudiantes elegibles.

2014-15 fue el primer año en función de la nueva evaluación de artes del lenguaje inglés y matemáticas.

Las evaluaciones Smarter Balanced y Alternativas tienen cuatro niveles de desempeño donde los niveles 3 y 4 están cumpliendo con el estándar para la rendición de cuentas de la escuela y el distrito.

Vea el reporte de calificaciones de los años anteriores para ver los datos históricos de rendimiento OAKS.

	Rendimiento escolar (%)			Rendimiento escolar (%)	Oregón Rendimiento (%)	Promedio de escuela similar (%)
	2013-14	2014-15	2015-16	2016-17	2016-17	2016-17
Arte del Idioma Inglés (Administrado en todo el estado en los grados: 3-8, 11)						
<input type="checkbox"/> Niveles 3 y 4	74.8	76.1	71.4	71.4	49.6	69.1
<input type="checkbox"/> Nivel 2	16.5	18.6	16.3	16.3	21.4	16.0
<input type="checkbox"/> Nivel 1	8.7	5.3	12.3	12.3	29.1	15.0
Matemáticas (Administrado en todo el estado en los grados: 3-8, 11)						
<input type="checkbox"/> Niveles 3 y 4	63.4	67.3	63.6	63.6	43.6	65.1
<input type="checkbox"/> Nivel 2	29.5	24.8	24.7	24.7	27.6	21.6
<input type="checkbox"/> Nivel 1	7.1	7.9	11.7	11.7	28.8	13.3
Ciencia (OAKS) (Administrado en todo el estado en los grados: 5, 8, 11)						
<input type="checkbox"/> Exceder	85.1	87.7	89.9	94.8	66.0	83.6
<input type="checkbox"/> Cumple	34.2	32.1	36.7	26.7	14.9	28.6
<input type="checkbox"/> No cumplió	50.9	55.7	53.2	68.1	51.1	55.1
	14.9	12.3	10.1	5.2	34.0	16.4

Visite www.oregon.gov/ode/reports-and-data para resultados adicionales de las evaluaciones.

*, <5, and >95 se muestran cuando los datos no están disponibles o para proteger la confidencialidad de los estudiantes.

RESULTADOS PARA GRUPOS DE ESTUDIANTES CLAVE EN ESTA ESCUELA EN COMPARACIÓN CON LOS MISMOS GRUPOS EN TODO EL ESTADO

RESULTADOS DE GRUPO DE ESTUDIANTES

	Rendimiento Escolar (%)	Oregón Rendimiento (%)	Promedio de escuela similar (%)	Rendimiento Escolar (%)	Oregón Rendimiento (%)	Promedio de escuela similar (%)	Rendimiento Escolar (%)	Oregón Rendimiento (%)	Promedio de escuela similar (%)		
Escasos recursos económicos			Amerindio/Nativo de Alaska			Hawaiano/Isleño del Pacífico					
Arte del Inglés	46.9	37.5	47.0	Arte del Inglés	* 30.4	47.4	Arte del Inglés	* 33.8	48.4		
Matemáticas	45.8	31.6	41.7	Matemáticas	* 26.6	47.4	Matemáticas	* 26.6	51.6		
Ciencia	86.2	55.0	67.0	Ciencia	* 48.8	*	Ciencia	* 43.8	66.7		
Antiguos y Actuales Estudiantes De inglés			Asiático			Blanco					
Arte del Inglés	45.8	26.0	48.7	Arte del Inglés	* 68.5	81.7	Arte del Inglés	76.8	56.6	71.4	
Matemáticas	41.7	23.0	49.0	Matemáticas	* 66.7	85.0	Matemáticas	70.3	50.2	67.0	
Ciencia	77.8	37.1	63.6	Ciencia	* 73.8	90.0	Ciencia	>95	75.0	86.0	
Estudiantes con discapacidades			Negro/Afroamericano			Femenino					
Arte del Inglés	48.5	23.4	32.1	Arte del Inglés	* 29.0	43.0	Arte del Inglés	74.8	54.1	73.5	
Matemáticas	35.3	21.1	32.7	Matemáticas	* 20.2	37.9	Matemáticas	60.7	42.2	64.0	
Ciencia	88.5	38.9	50.8	Ciencia	* 40.9	60.0	Ciencia	>95	64.4	84.5	
Migrante			Hispano/Latino			Masculino					
Arte del Inglés	* 22.4	5.6	5.6	Arte del Inglés	51.0	30.9	50.2	Arte del Inglés	68.0	45.2	64.7
Matemáticas	* 19.7	<5	<5	Matemáticas	42.9	25.8	41.7	Matemáticas	66.3	44.9	66.1
Ciencia	* 32.9	*	*	Ciencia	78.6	44.5	68.2	Ciencia	93.4	67.4	82.8
Talentos y Superdotados			Multirracial								
Arte del Inglés	>95	94.8	>95	Arte del Inglés	69.0	54.7	68.8	*, <5, and >95 se muestran cuando los datos no están disponibles o para proteger la confidencialidad de los estudiantes.			
Matemáticas	>95	95.0	>95	Matemáticas	51.7	47.5	63.5				
Ciencia	>95	97.7	>95	Ciencia	>95	71.7	85.8				

CURRÍCULO Y AMBIENTE DE APRENDIZAJE ¿QUÉ ESTÁ HACIENDO LA ESCUELA PARA MEJORAR EL APRENDIZAJE DEL ESTUDIANTE Y PARA PREPARAR A LOS ESTUDIANTES PARA EL FUTURO?

PREPARACIÓN ESCOLAR

Pruebas diagnóstico de lectura, escritura y matemáticas de kínder

- Lecciones mensuales de asesoramiento en todas las aulas

- Respaldo a la conducta positiva
- Comunicación frecuente de la escuela con el hogar
- Supervisión de la asistencia

APOYO ACADÉMICO

- Los maestros colaboran y emplean los datos disponibles para mejorar la docencia
- Intervenciones tanto para los alumnos adelantados como para los rezagados
- Voluntarios dedicados
- Programa para los aprendientes del inglés
- Apoyo para mejorar el comportamiento

ENRIQUECIMIENTO ACADÉMICO

Asambleas
excursiones
ponentes invitados relacionados directamente con el plan de estudios
Programa Fast ForWord después de clases

ACTIVIDADES EXTRACURRICULARES/

PROGRAMAS DESPUÉS DE CLASES

Concurso de ortografía

- Actividades patrocinadas por la sociedad de padres

- Veladas familiares
- Durante el recreo, actividades del Mileage Club
- Concurso de lectura "La batalla de los libros"
- Banda, coro y orquesta

Los datos y la información en la sección de Currículo y Ambiente de Aprendizaje fueron proporcionados por las escuelas y los distritos locales, y no fueron verificados por el Departamento de Educación de Oregón.